

La meua signatura autoritza al meu fill/a o representant legal a desplaçar-se a l'estranger, per tal d'assistir al programa d'any escolar, trimestre o semestre assumpte d'aquest contracte, atorgant als responsables del programa al país de destinació les meves prerrogatives paternes respecte al meu fill/ a en tot allò concernent al programa establert, eximint-los de tota responsabilitat legal i moral, per incompliment de les normes establertes en aquest programa i en les condicions generals per part del meu fill/a.

La meua signatura també certifica la meua acceptació perquè British Summer Experiences S.L. pugui donar per finalitzada l'estada del meu fill/a en el programa en qualsevol moment si considera que hi ha una condició que pugui anar en detriment de la salut o la seguretat del participant o d'altres estudiants. British Summer Experiences S.L. no es farà responsable ni financera ni de cap altra manera en cas d'expulsió o devolució del participant per raons de malaltia o condició psíquica, emocional o en qualsevol de les causes previstes en aquestes condicions generals o contractes. Les despeses de viatge que es produeixin per l'avançament de la tornada, tant sol com acompanyat, han de ser costejats per l'estudiant o els seus pares, tutors o representants legals.

La meua signatura també certifica que comprenc i accepto els riscos de viatjar i viure en un altre país i que considerem el nostre fill/a prou madur/a per fer front a les situacions diàries i a qualsevol situació inusual que pugui sorgir.

Amb la meua signatura, assumeixo que qualsevol decisió relativa al programa ha de ser comunicada de forma fefaent a British Summer Experiences S.L., inclosa la decisió d'abandonament del programa. En cas de no produir-se la comunicació pertinent, British Summer Experiences S.L. no assumirà cap responsabilitat per cap concepte.

## CONDICIONS GENERALS DE CONTRACTACIÓ DELS PROGRAMES DE BRITISH SUMMER: ANY, SEMESTRE I TRIMESTRE ESCOLAR 2026/2027

BRITISH SUMMER EXPERIENCES S.L. amb seu social a Via Augusta, 33, 08006 Barcelona és a aquests efectes una empresa legalment establerta amb NIF B-66183237, l'activitat pels programes que afecten aquest contracte es troba inscrita en l'IAE amb el codi 933.2 corresponent a la Promoció de cursos i estudis a l'estranger i actua única i exclusivament com a intermediari de les organitzacions, fundacions o institucions (nord-americans, canadencs, irlandeses, britàniques, suïsses, franceses o alemanyes) encarregades del programa i/o dels col·legis, tan públics com privats.

A l'efecte de les presents condicions generals, la pàgina web de British Summer Experiences SL de l'any en curs és el document informatiu al qual s'incorporen aquelles. La pàgina web inclou informació sobre els tipus de programa, durada, destinacions, característiques del programa, preus, i en general tota la informació adequada i necessària sobre les característiques dels diferents cursos.

La informació continguda a la web és vinculant per British Summer Experiences S.L., llevat que passi alguna de les següents circumstàncies:

- Que els canvis en aquesta informació s'hagin comunicat per escrit al consumidor abans de la data de celebració del contracte de participació.
- Que es produeixin posteriorment modificacions, acordades expressament, i per escrit, entre les parts contractants.
- Que es produeixi un cas de força major.

### 1. Regulació jurídica aplicable al contracte i acceptació de les condicions generals.

Les presents Condicions Generals estan subjectes a allò que resulti de l'aplicació del R.D.L. 1/2007 de 16 de novembre, pel qual s'aprova el text refós de la Llei General per a la Defensa de Consumidors i Usuaris, així com a la seva posterior modificació en la Llei 3/2014 de 27 de març; la Llei 7/1998, de 13 d'abril, sobre les condicions generals de la contractació, i el Codi Civil. Les presents Condicions Generals s'incorporaran, signades per les parts contractants, a tots els contractes dels programes d'any, semestre i trimestre Escolar, l'objecte del qual siguin els programes continguts a la web o altres que s'haguessin ofert particularment i obliguen a les parts, juntament amb les condicions particulars que es pactin en el contracte, i les que es poguessin establir per a cada programa.

### 2. Inscripció, preu, i forma de pagament.

La inscripció al programa es realitza en línia a través de la web de British Summer, [www.britishsummer.com](http://www.britishsummer.com), emplenant les dades sol·licitades així com adjuntant la signatura dels pares o tutors o del/de la participant si aquest fos major d'edat. No s'entendrà perfeccionat el contracte fins que British Summer Experiences S.L. confirmi per escrit al participant l'acceptació de la plaça sol·licitada. Les inscripcions són personals i intransferibles.

He estat informat/informada del treball per part de l'equip de British Summer Experiences en la selecció de programes, entrevistes, test de nivell, gestió, assessorament, tractament de dades, inscripció, matrícula, gestió de la inscripció en les organitzacions estrangeres, acompanyament i seguiment de l'emplenament dels diferents documents necessaris per a la correcta inscripció a les escoles o organitzacions, traduccions, gestió de visats i permisos necessaris i altres que impliquen unes despeses, incloses en el preu del programa, que s'han de realitzar necessàriament amb l'antelació necessària i prèviament a l'inici de el programa al país de destinació.

Tota inscripció ha d'anar acompanyada del lliurament d'un pagament de 1.500 € en els programes d'any escolar i de 1000 € en els de semestre i trimestre a favor de British Summer Experiences S.L. Aquest import està inclòs en el preu final. D'aquesta quantitat abonada:

- 750 € corresponen -en els programes d'any escolar- i 500 € -en els programes de semestre i trimestre- a les despeses d'assessorament, entrevista/entrevistes personalitzades, realització de test de nivell en cas de considerar necessari o ser obligatori, inscripció, matrícula, gestió de dades, alta àrea de clients, altes assegurances. Aquestes despeses no són reemborsables un cop transcorregut el període de 14 dies de desistiment tal com figura en l'apartat 4 d'aquestes mateixes condicions.
- Els 750 € restants de la quantitat inicial abonada -en els programes d'any escolar- i els 500 € restants -en els programes de semestre i trimestre- corresponen a la gestió de la inscripció en les organitzacions estrangeres o escoles responsables del programa, acompanyament i seguiment de l'emplenament dels diferents documents necessaris per a la correcta inscripció a les escoles o organitzacions i intermediació amb les esmentades escoles i organitzacions, traduccions. Aquestes despeses no són reemborsables des de l'avís fefaent (normalment per correu electrònic) per part de British Summer Experiences SL a l'inscrit/a de la seva acceptació al programa per part de l'organitzador estranger. Aquesta acceptació es refereix a l'acceptació en el programa sense que la mateixa comporti dades de família, zona, escola o altres que s'obtidran, depenent del tipus de programa, segons figura en els terminis descrits en les condicions particulars.

Aquest pagament s'ha de fer amb targeta de crèdit, mitjançant xec a nom de British Summer Experiences SL o per transferència bancària al compte indicat. No es tramitarà cap inscripció que no vagi acompanyada de l'esmentat pagament. En cas d'aplicar alguna condició especial pel pagament inicial de 1.500 € per anys (o 1.000 € per trimestre i semestre) i que la quantitat inicial pagada sigui menor, això no afecta l'import de les despeses de gestió de British Summer Experiences SL que segueixen tal com apareixen als punts a) i b).

Un cop rebuda la sol·licitud d'inscripció acompanyada del seu corresponent pagament, el participant rebrà la confirmació provisional de la reserva subjecta a l'aprovació definitiva de la mateixa per l'organitzador al país de destinació, així com la sol·licitud de documentació diversa i l'obligatori emplenament i signatura de formularis preceptius i necessaris per a la realització del programa.

Els terminis de pagament del curs 2026-27 un cop realitzada i acceptada la inscripció i descomptant l'obligatori pagament del dipòsit inicial que figura a l'inici d'aquest apartat són:

- 25% de l'import del programa (restant el pagament inicial), en el moment de tornar la "application" estrangera a British Summer.
- 25% de l'import del programa abans de l'1 de febrer 2026
- 25% de l'import del programa abans de l'1 d'abril 2026\* (excepte Nova Zelanda)
- 25% de l'import del programa abans de l'1 de juliol 2026\* (excepte Nova Zelanda)

En casos especials, es poden acordar diferents terminis, sempre amb acceptació per escrit per les dues parts i que quedaran reflectits en contracte particular. Un cop efectuats tots els pagaments, British Summer Experiences S.L. lliurarà la documentació del programa i la nota de pagament corresponent. Els preus publicats i reflectits en aquests contractes inclouen IVA.

En el cas de trimestre o semestre a Nova Zelanda, els terminis de pagament son els següents:

- 25% de l'import del programa (restant el pagament inicial), en el moment de tornar la "application" estrangera a British Summer.
- 25% de l'import del programa abans de l'1 de febrer 2026
- 50% de l'import del programa abans de l'1 d'abril 2026

En el cas d'inscripcions en programes en escoles privades directes, en què el pagament al centre l' efectua el client de forma directa, però es contracten serveis

d'assessorament i intermediació a British Summer Experiences per separat, s'aplicaran les condicions de pagament pactades en el "contracte de participació" i que poden ser diferents de les anteriorment esmentades. En aquests casos, es requereix un primer pagament no reemborsable de 500 € en concepte d'assessorament previ.

### 3. Revisió de preus.

Els preus dels programes estan subjectes a possibles variacions, tant a l'alça com a la baixa, a conseqüència de la fluctuació de les divises, taxes i impostos aplicables en la data de publicació de l'oferta British Summer 2024.

Fora de la zona euro, el cost dels programes estan calculats sobre la cotització d'1,18 € la lliura esterlina, 0,88 € el dòlar nord-americà, 0,64 € el dòlar canadenc i i 0,53 € el dòlar neozelandès. Tots els preus tenen inclòs l'IVA.

Les variacions en els preus seran notificades al consumidor directament a la nota de pagament, podent aquest, quan la variació sigui superior a un 10% de l'import total del programa, desistir de la mateixa o acceptar la modificació del contracte.

En cap cas es revisarà a l'alça el preu del programa, en els vint dies anteriors a la data d'inici d'aquesta, respecte a les inscripcions ja realitzades.

### 4. Desistiment, cancel·lació, no presentació i/o abandonament del Programa per part de consumidor.

D'acord amb la vigent Llei de Consumidors i Usuaris, el client podrà desistir del contracte en el termini de 14 dies naturals, des de la celebració d'aquest, sempre que l'inici de curs que es contracta no es produeixi abans de 30 dies naturals. Amb l'exercici d'aquesta acció, el client podrà deixar sense efecte el present contracte sense necessitat de justificar la seva decisió i sense cap penalització. E-mail: hola@britishsummer.com

British Summer Experiences S.L. renuncia expressament a les penalitzacions que la llei preveu en cas de desistiment.

A partir dels catorze dies des de la celebració del contracte el consumidor podrà desistir dels serveis contractats, tenint dret a la devolució de les quantitats que hagués abonat, tant si es tracta del preu total com de les bestretes previstes, però haurà d'abonar a British Summer Experiences SL pels conceptes que a continuació s'indiquen:

- a) La totalitat de les despeses d'inscripció, tramitació i gestió (assessorament, entrevista/entrevistes personalitzades, realització de test de nivell en cas de considerar-se necessari o ser obligatori, inscripció, matrícula, gestió de dades, alta àrea de clients, altes assegurances: 750 € en els programes d'any escolar. 500 € en els de semestre i trimestre escolar.
- b) La totalitat de les despeses d'inscripció, tramitació i obtenció positiva de la matrícula en les organitzacions i/o escoles estrangeres responsables (inscripció a les organitzacions estrangeres o escoles responsables del programa, acompanyament i seguiment de l'emplenament dels diferents documents necessaris per a la correcta inscripció a les escoles o organitzacions i intermediació amb les esmentades escoles i organitzacions, traduccions): 750 € en els programes d'any escolar. 500 € en els de semestre i trimestre escolar.
- c) 500 € en els programes d'any escolar als Estats Units, Canadà i Regne Unit i trimestre al Canadà si la cancel·lació es produeix un cop començats els tràmits de visats per part de British Summer. Aquest import correspon a la gestió per part de British Summer dels visats, permisos d'estudiant, cites d'ambaixada, cites oficina de dades biomètriques. Aquest import inclou únicament la gestió per part de British Summer i no inclou en cap cas les taxes o despeses obligades per a l'obtenció dels esmentats visats, permisos o tràmits, ni possibles viatges o desplaçaments necessaris per a la seva obtenció.
- d) Les despeses d'anul·lació, si es produeixen i que es correspondran amb les que el proveïdor/organitzador del programa a l'estranger imposi.
- e) Les despeses en les què British Summer hagi incorregut en nom del consumidor a petició seva o perquè estiguin incloses en el preu del programa: assegurança mèdica, d'accidents i responsabilitat civil; assegurança de cancel·lació; taxes de visat, etc.

La no presentació el dia de l'inici del programa, la no assistència o l'abandonament voluntari del curs suposarà la pèrdua de l'import del programa.

El retorn anticipat d'un participant al seu país de residència per pròpia voluntat, fins i tot amb l'autorització dels seus pares o tutors, es considerarà abandonament del programa i el participant perdrà el 100% de l'import abonat pel curs.

En el retorn anticipat d'un participant al seu país de residència per expulsió del programa segons les normes establertes en les condicions generals o particulars el participant perdrà el 100% de l'import abonat pel curs, i podrà incórrer en despeses extres d'organització del trasllat o viatge de tornada.

S'ofereix a tots els clients una assegurança de cancel·lació amb una companyia externa i aliena a British Summer. El preu i característiques de la mateixa ha estat informat prèviament a la inscripció. British Summer actua com a intermediari de l'esmentada companyia d'assegurances, Intermundial.

Si el curs contractat no pogués realitzar-se per cancel·lació de l'organitzador estranger, British Summer Experiences reemborsarà al consumidor, un cop obtinguda la devolució dels imports abonats en nom de consumidor, totes les quantitats abonades fins a la data excepte la meitat dels imports abonats en concepte d'inscripció, tramitació i gestió a més de la meitat de les despeses d'inscripció, tramitació i obtenció positiva de la matrícula en les organitzacions i/o escoles estrangeres responsables. No es tornaran els imports abonats en nom del consumidor en la contractació d'assegurances, pagaments de visats, permisos d'estudiants i d'altres que puguin ser demostrats a consumidor, si aquests no han pogut ser recuperats.

Si l'esmentada cancel·lació o impediment de servei es degué a una causa de força major totalment imprevisible i inesperada o a causa d'una epidèmia, pandèmia, tancament de fronteres, estats d'alarma, excepció o setge, desastres naturals, atemptats terroristes o altres de similars característiques, British Summer Experiences renunciarà en benefici del consumidor a la meitat de les seves despeses d'inscripció, tramitació i gestió i també a la meitat de les despeses d'inscripció, tramitació i obtenció positiva de la matrícula en les organitzacions i/o escoles estrangeres responsables que figuren en el punt 2 d'aquest contracte.

### 5. Alteracions i incidències del programa.

British Summer Experiences S.L. facilitarà la totalitat dels serveis contractats continguts en el programa, amb les condicions i característiques estipulades. No obstant això, han de tenir-se en compte les següents consideracions:

- a) En el supòsit que abans de l'inici del programa British Summer Experiences S.L. es vegi obligada a modificar de manera significativa algun element essencial del contracte, inclòs el preu, haurà de posar immediatament en coneixement del consumidor. Aquest, podrà optar per resoldre, o bé acceptar una modificació en el contracte. En aquest últim supòsit, British Summer Experiences S.L., precisarà les modificacions introduïdes, i la seva repercussió en el preu del programa.
- b) El consumidor haurà de comunicar la seva decisió dins dels tres dies següents a què li sigui notificada la modificació del programa, altrament s'entendrà que opta per la resolució d'aquest.
- c) En el cas que els organitzadors dels programes comunicessin a British Summer Experiences S.L. que s'han vist obligats a cancel·lar algun dels seus programes per causes no imputables a consumidor, o bé, en el cas que el consumidor opti per resoldre el contracte a l'empara del qual preveuen els apartats a) o b), British Summer Experiences S.L. reemborsarà al consumidor la totalitat de les quantitats que hagués abonat pel programa, exceptuant les despeses de gestió que figuren en l'apartat 2 d'aquestes mateixes condicions.
- d) Les diferències i/o reclamacions que, segons el parer dels consumidors, sorgeixin durant el desenvolupament del programa hauran de ser posades en coneixement de l'organització responsable del programa al país de destinació amb la finalitat d'oferir una solució amb caràcter immediat. En el cas que la solució proposada per l'organització no sigui satisfactòria per al consumidor, aquest disposarà d'un termini d'un mes per presentar una reclamació per escrit davant British Summer Experiences S.L. Aquesta, després de demanar la documentació pertinent, disposarà, al seu torn, d'un mes per respondre a la reclamació plantejada pel consumidor. Si la solució proposada per British Summer Experiences S.L. tampoc li resultés satisfactòria, el consumidor podrà exercir les accions corresponents.

### 6. Usos i costums dels països en què es desenvolupen els programes, i Normes d'obligat compliment durant el desenvolupament d'aquest.

El consumidor s'ha d'adaptar a la forma de vida i costums del país en què es desenvolupa el programa contractat. Les normes de conducta en els països de destinació, els usos i costums, els menjars, horaris, distàncies, i, en general, l'estil de vida dels països en què es desenvolupen els diversos programes, solen ser molt diferents de la forma

de vida i costums habituals a Espanya i/o Andorra. En aquest sentit, el consumidor s'ha d'adaptar a aquestes. El consumidor es compromet a respectar les lleis de país de destinació en què es desenvolupi el programa, així com les normes de les diferents organitzacions, col·legis, centres, escoles, famílies d'acollida (podent ser monoparentals i/o sense fills), etc. En particular, el consumidor es compromet a l'assistència a classe i a respectar les prohibicions de consum de tabac, vapejadors, alcohol, drogues, etc. British Summer Experiences S.L. lliurarà al consumidor una còpia de normes aplicables als diversos programes.

En cas d'incompliment per part del consumidor de les lleis de país de destinació en què es desenvolupa el programa, faltes de disciplina o incompliment de les normes de conducta de les diverses organitzacions, col·legis, centres, universitats, escoles, etc., el consumidor podrà ser expulsat del programa. En aquest cas, haurà d'assumir les despeses originades pel seu retorn anticipat a Espanya, a més de no tenir dret a cap devolució, al marge de qualsevol altra responsabilitat deguda al dol o negligència del participant.

#### **7. Passaports, visats i documentació.**

Tots els participants que contractin els programes de British Summer Experiences S.L., han de dur en regla la seva documentació personal (passaport digital individual, DNI, etc.) d'acord amb la normativa vigent al país on es desenvolupi el programa. L'obtenció dels visats, quan la legislació de país en el qual es desenvolupa el programa ho requereixi, correrà per compte de consumidor, excepte si consta que està inclosa en el preu.

Pels estudiants de nacionalitat espanyola, en aplicació del que disposa la "Instrucció número 10/2019 de la Secretaria d'Estat de Seguretat per la qual es regula el procediment per atorgar el permís de viatge fora del territori nacional per a menors", els menors de 18 anys que viatgin fora del territori nacional i no vagin acompanyats pels seus representants legals (progenitors i/o tutors) necessitaran a més del DNI o passaport, declaració signada de permís de viatge per a menors o persones amb capacitat modificada judicialment. Aquesta declaració haurà de ser tramitada pels representants legals (progenitors i/o tutors) del menor en un dels següents organismes oficials: Policia Nacional, Guàrdia Civil, Mossos d'Esquadra, Ajuntament, jutge o notari.

En cas de ser rebutjada per alguna Autoritat la concessió de visats, per causes particulars de consumidor, o ser denegada la seva entrada al país per no tindre els requisits que s'exigeixen, o per defecte en la documentació referida, o per no ser portador de la mateixa, el consumidor assumirà qualsevol despesa que s'origini, aplicant-se en aquestes circumstàncies les condicions i normes establertes pels supòsits de cancel·lació voluntària dels serveis.

#### **8. Assegurances.**

Els/Les participants en tots els programes gaudiran de la cobertura d'una assegurança multiassistència, si ho desitgen, segons les condicions de la pòlissa d'assegurança subscrita per British Summer Experiences S.L. amb l'empresa asseguradora Europ Assistance mitjançant la corredoria Jori Armengol. Amb la documentació del programa, s'adjunta una còpia de la pòlissa d'assegurança. British Summer Experiences S.L. actua com a mer introductor entre la companyia asseguradora i els consumidors que contracten algun dels seus programes. Els consumidors poden voluntàriament i, a càrrec seu, contractar altres pòlisses o assegurances que considerin oportunes, havent de comunicar-les a British Summer Experiences, S.L. Alguns països, tipus de programa i/o organitzadors del programa a l'estranger obliguen a tenir unes cobertures que cal complir per a gaudir del programa.

#### **9. Tractament mèdic, farmacològic i/o quirúrgic del consumidor.**

El participant haurà de posar en coneixement de British Summer Experiences S.L. si està o haurà d'estar sotmès a algun tractament mèdic i/o farmacològic durant la seva estada al país de destinació i durant tot el temps que duri el programa. S'entén que, al temps de començar el programa, el participant gaudeix d'una perfecta salut física i mental i que la informació mèdica que l'acompanya al dossier del programa és veritable i completa. En cas contrari, British Summer Experiences S.L. s'eximeix de qualsevol mena de responsabilitat derivada de la falsedat d'aquestes informacions.

El participant ha d'estar vacunat d'acord amb els requisits exigits al país i/o col·legi on farà el programa. En el cas que en arribar, el participant no tingui alguna de les vacunes requerides podrà exigir-se la vacunació allà, sent totes les despeses derivades d'aquesta pràctica responsabilitat única del participant.

#### **10. Us de la imatge dels consumidors i realització de qüestionaris**

British Summer Experiences S.L. sol·licita la seva autorització expressa per a la realització de fotografies i altres materials audiovisuals als alumnes, i la seva utilització posterior en el marc de la seva participació en els programes. Aquestes imatges podran ser publicades a la pàgina web [www.britishsummer.com](http://www.britishsummer.com), catàleg de cursos i les nostres xarxes socials (Facebook, Instagram, Twitter i similars), on es poden consultar les activitats realitzades pels alumnes. S'entén ampliada aquesta autorització als organitzadors del programa a l'estranger.

L'autorització es pot revocar en qualsevol moment, així com exercir els drets d'accés, rectificació, cancel·lació i oposició dirigint-se per escrit i adjuntant còpia del DNI a British Summer Experiences S.L., Via Augusta 33, 08006 Barcelona.

#### **11. Protecció de dades de caràcter personal.**

En compliment de la Llei Orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de Protecció de Dades personals i garantia dels drets digitals, l'informem de les finalitats i el tractament que BRITISH SUMMER EXPERIENCIES, SL donarà a les dades personals facilitades per vostès per aquesta inscripció: Gestió de la inscripció; enviar informació sobre els nostres productes i serveis per qualsevol via inclosa l'electrònica. Les seves dades es tracten d'acord amb el seu consentiment i l'execució del contracte de serveis. Els destinataris de la informació necessaris per a la gestió de la inscripció són: empreses o entitats col·laboradores de British Summer Experiences SL i organitzadores del programa al país de destinació; Europ Assistance (assegurança mèdica); Intermundial (en algunes assegurances de cancel·lació). Aquestes cessions són necessàries per a la prestació de servei. Si no autoritza aquesta cessió, no podrà prestar-se el servei. El termini de conservació previst és com a mínim el legal establert en la normativa i en tot cas mentre no retiri el consentiment prestat o sol·liciti la supressió. L'informem dels seus drets d'accés, rectificació, supressió, portabilitat de dades, limitació i oposició, així com la revocació del consentiment prestat, si s'escau, contactant amb BRITISH SUMMER EXPERIENCIES, S.L. a VIA AUGUSTA, 33 Entresòl, 08006, BARCELONA o per correu electrònic a [hola@britishsummer.com](mailto:hola@britishsummer.com). També té dret a fer una reclamació davant les autoritats de protecció de dades.

#### **12. Integritat del contracte.**

En cas que alguna clàusula de les presents condicions fos declarada nul·la, la resta es mantindran vigents i s'interpretaran tenint en compte la voluntat de les parts i la finalitat mateixa de les presents condicions.

#### **13. Vigència.**

La vigència d'aquestes condicions generals s'aplicarà a les inscripcions realitzades entre l'1 d'agost de 2025 i el 31 d'agost de 2026.

#### **14. Resolució de conflictes.**

Qualsevol conflicte relatiu als programes serà resolt pels òrgans jurisdiccionals competents segons la legislació aplicable.

#### **15. Prescripció.**

Les accions que pot exercitar el consumidor, per la no execució o execució defectuosa del contracte, prescriuran en el transcurs de dos anys.

#### **16. Condicions particulars dels programes.**

Segons contracte de participació atorgat entre les parts, en cada cas, així com les que s'estableixen per a cada programa.

Les dates d'inici i fi indicades al moment de fer la inscripció són orientatives. Les dates exactes s'informaran més endavant, depenent del país i del programa.

En cas de figurar una única signatura s'entendrà que el signant compta amb el consentiment explícit de l'altre progenitor o tutor del menor.